

Dodatok č. 12

k Zmluve o ubytovaní č. 9-21-1013-18 zo dňa 10.10.2018

uzavretej podľa § 754 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a podľa Štatútu ubytovne hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy Fortuna a v súlade s právnym poriadkom Slovenskej republiky

(ďalej len „Dodatok“)

medzi zmluvnými stranami:

1. Ubytovateľ:

Názov: **Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava**
Sídlo: Primaciálne námestie č. 1, 814 99 Bratislava
V zastúpení: Ing. arch. Matúš Vallo, primátor
Bankové spojenie: Československá obchodná banka, a.s.
Číslo účtu (IBAN): SK72 7500 0000 0000 2582 7813
BIC(SWIFT): CEKOSKBX
IČO: 00 603 481

Osoba poverená podpisovaním: Mgr. Matúš Ferenčík, vedúci ubytovacieho zariadenia Fortuna, poverený podpísaním Dodatku v zmysle Podpisového poriadku platného ku dňu podpisu tohto Dodatku (ďalej len „ubytovateľ“)

a

2. Ubytovaný:

Meno a priezvisko: **Valéria Šarköziová**
Dátum narodenia:
Trvalý pobyt:

(ďalej len „ubytovaný“)

Rodinní príslušníci ubytovaného:

Meno a priezvisko: Jozef Šarközi
Dátum narodenia:
Vzťah k ubytovanému:

Meno a priezvisko: Nikolas Šarközi
Dátum narodenia:
Vzťah k ubytovanému:

Meno a priezvisko: Valerian Šarközi
Dátum narodenia:
Vzťah k ubytovanému:

Meno a priezvisko: Mário Sebastián Šarközi
Dátum narodenia:
Vzťah k ubytovanému:

Meno a priezvisko: Damián Šarközi
Dátum narodenia:
Vzťah k ubytovanému:

Meno a priezvisko: Anna Mária Šarköziová
Dátum narodenia:
Vzťah k ubytovanému:

(„ubytovateľ“ a „ubytovaný“ ďalej aj ako „zmluvné strany“)

Preambula

Zmluvné strany sa rozhodli v súlade s obsahom ich predchádzajúcich rokovaní, berúc do úvahy ich spoločné ciele a záujmy, realizujúc ich obojstranne dohodnuté podmienky, že uzavierajú tento Dodatok

k Zmluve o ubytovaní č. 9-21-1013-18 zo dňa 10.10.2018 v znení jej neskorších dodatkov č. 1 – 11 (ďalej len „Zmluva“), uzavretej podľa § 754 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a podľa Štatútu ubytovne hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy Fortuna (ďalej len „štatút“), Domového poriadku ubytovne hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy Fortuna (ďalej len „domový poriadok“) a v súlade s právnym poriadkom Slovenskej republiky za podmienok dohodnutých ďalej v tomto Dodatku.

Článok 1 **Predmet Dodatku**

1. Článok 1 Zmluvy sa v celom rozsahu ruší a nahrádza nasledovným znením:

- „1. Na základe tejto Zmluvy sa ubytovateľ zaväzuje poskytnúť ubytovanému a jeho rodinným príslušníkom uvedeným v záhlaví Zmluvy prechodné ubytovanie v priestoroch ubytovacieho zariadenia Fortuna na Agátovej 1/A v Bratislave, účelového zariadenia ubytovateľa (ďalej len „ubytovňa“) nasledovne:
- a. v období **od 20.07.2022 do 26.08.2022**, v obytných miestnostiach č. **505, 506, 507, 520 a 527 na 5. poschodí** ubytovne, a
 - b. v období **od 27. 8. 2022 do uplynutia doby ubytovania** uvedenej v článku 2 Zmluvy, v obytných miestnostiach č. **505, 506, 507, 520 na 5. poschodí** ubytovne
2. Obytná miestnosť č. 527 sa bude využívať iba na ubytovanie Nikolasa Šarköziho. V uvedenej miestnosti je umiestnené nasledovné zapožičané zdravotnícke vybavenie: **Ventilačný prístroj – Trilogy EVO** s príslušenstvom (výrobné číslo H319209172B90), **Pulzný oximeter - PM 100N** s príslušenstvom (výrobné číslo MBH2200729), **Kyslíkový koncentrátor - EverFlo** s príslušenstvom (výrobné číslo 2222308), **Zvlhčovač MR810** (výrobné číslo 200904163728)“
2. V článku 3 Zmluvy sa bod 1 v celom rozsahu ruší a nahrádza nasledovným znením:
- „1. Za ubytovanie je ubytovaný povinný platiť dohodnutú úhradu nasledovne:
- a. **odo dňa 20.07.2022 do 26.08.2022 vo výške 483,00 eur mesačne** (slovom štyristoosemdesiat'tri eur).
 - b. **odo dňa 27.08. 2022 vo výške 443,00 eur mesačne** (slovom štyristoštyridsať'tri eur)“

Článok 2 **Záverečné ustanovenia**

1. Ostatné ustanovenia Zmluvy, ktoré nie sú upravené týmto Dodatkom zostávajú nezmenené.
2. Tento Dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv v zmysle § 47a ods. 1 zák. č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov v spojení s § 5a zák. č. 211/2000 Z. z. zákona o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
3. Tento Dodatok je vyhotovený v štyroch (4) vyhotoveniach s platnosťou originálu, pričom ubytovateľ dostane dve (2) vyhotovenia, ubytovaný a ubytovňa Fortuna dostanú po jednom (1) vyhotovení.
4. Zmluvné strany vyhlasujú, že si tento Dodatok riadne prečítali, jeho obsahu porozumeli a zodpovedá ich skutočnej vôli, ktorú prejavili slobodne a vážne, bez omylu, bez časového tlaku, ani za nápadne nevýhodných podmienok, a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpisujú.

V Bratislave dňa 20.07.2022

V Bratislave dňa

Ubytovateľ:

Ubytovaný:

Za Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislavu:

Mgr. Matúš Ferenčík, v.r.
vedúci ubytovacieho zariadenia Fortuna

Valéria Šarköziová, v.r.